

## Penguin with 40 LEDs

### INTRODUCTION

To get the most out of your new product, please read this manual before use. Please also save the manual in case you need to refer to it at a later date.

### TECHNICAL DATA

40 LED

Input: 220-240V ~ 50-60Hz

Output: 4,5V - 3,6W

Power consumption: 800 mA

With double timer function

IP 44: For indoor - and outdoor use

Cable length: 5 m

### USE

- Unpack the product from the packaging and roll out the cord.
- Insert the plug into a wall socket to make sure that the bulbs light up before you install the product.
- The transformer has a built-in timer function.
  - press on the button: The product turns on.

2 presses on the button: The double timer function is activated.

The product will now be on for 8 hours, then off for 6 hours, then on for 2 hours, and then off for 8 hours.

This cycle will repeat every day.

3 presses on the button: The product turns off.

The product must not be connected to other devices.

This product is made from built-in LED bulbs, which cannot be replaced. The product can be used both inside and outside.

### ENVIRONMENTAL INFORMATION



The crossed out wheeled bin symbol means that this product shall not be disposed of with normal household waste. Electronic and Electrical Equipment not included in the selective sorting process are potentially dangerous for the environment and human health due to the presence of hazardous substances. Please dispose of responsibly at an approved waste or recycling facility.



This product is double insulated and comes under protection class II.



### SERVICE CENTRE

Note: Please provide the product model number in connection with all inquiries. The model number is shown on the front of this manual and on the product rating plate. [www.schou.com](http://www.schou.com)

Manufactured in China  
Manufacturer:  
Schou Company A/S  
Nordager 31  
DK-6000 Kolding

All rights reserved. The content of this manual may not be reproduced, either in full or in part, in any way by electronic or mechanical means, e.g. photocopying or publication, translated or saved in an information storage and retrieval system without written permission from Schou Company A/S.

## Pinguin met 40 ledlampjes

### INLEIDING

Om het beste uit uw nieuwe product te halen, gelieve deze instructies voor gebruik door te lezen. Bewaar de handleiding voor het geval u deze op een later moment wilt raadplegen.

### TECHNISCHE GEGEVENS

40 LEDLAMPJES

Ingang: 220-240 V ~ 50-60 Hz

Uitgang: 4,5 V - 3,6 W

Stroomverbruik: 800 mA

Met dubbele timerfunctie

IP44: Voor gebruik binnen en buiten

Snoerlengte: 5 m

### GEbruik

- Haal het product uit de verpakking en rol het snoer uit.
- Steek de stekker in een stopcontact om te controleren of de lampjes het doen alvorens u het product installeert.
- De transformator beschikt over een ingebouwde timerfunctie.
  - keer op de knop drukken: Het product gaat aan.

2 keer op de knop drukken: De dubbele timerfunctie is geactiveerd.

Het product zal nu gedurende 8 uur aan staan, dan 6 uur uit, vervolgens 2 uur aan en dan 8 uur uit.

Deze cyclus zal zich elke dag herhalen. 3 keer op de knop drukken: Het product gaat uit.

Het product mag niet verbonden zijn met andere apparaten.

Dit product is gemaakt met ingebouwde ledlampen, die niet kunnen worden vervangen.

Het product kan zowel binnen- als buitenshuis worden gebruikt.

### MILIEU-INFORMATIE



Het symbool van de doorgekruiste vuilniscontainer betekent dat dit product niet met het gewone huisvuil mag worden weggegooid. Elektronische en elektrische apparatuur

die niet is opgenomen in het selectieve afvalsoringsproces is potentieel gevaarlijk voor het milieu en de menselijke gezondheid vanwege de aanwezigheid van gevaarlijke stoffen. Voer deze op verantwoorde wijze af bij een erkend afvalverwerkings- of recyclingbedrijf.



Dit product is dubbel geïsoleerd en is voorzien van een klasse II-bescherming.



### SERVICE CENTRE

Let op: Vermeld bij alle vragen het productmodelnummer. Het modelnummer staat op de voorkant van deze handleiding en op het producttypeplaatje. [www.schou.com](http://www.schou.com)

Vervaardigd in P.R.C.  
Fabrikant:  
Schou Company A/S  
Nordager 31  
DK-6000 Kolding

Alle rechten voorbehouden. De inhoud van deze handleiding mag op geen enkele wijze, noch volledig noch in delen, elektronisch of mechanisch gereproduceerd worden, bijv. kopiëren of publicatie, vertaald of opgeslagen in een informatie-opslag- en ontsluitingssysteem zonder schriftelijke toestemming van Schou Company A/S.

## Pingouin avec 40 LED

### INTRODUCTION

Pour profiter au mieux de toutes les possibilités offertes par votre nouveau produit, veuillez lire entièrement les instructions avant toute utilisation. Veuillez également conserver ces instructions au cas où vous auriez besoin de les consulter ultérieurement.

### CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

40 LED

Entrée : 220-240 V ~ 50-60 Hz

Sortie : 4,5 V, 3,6 W

Consommation électrique : 800 mA

Double fonction de minuterie

IP44 : Utilisation possible en intérieur comme en extérieur

Longueur du câble : 5 m

### UTILISATION

- Retirez le produit de l'emballage et déroulez le câble.
- Avant d'installer le produit, insérez la fiche dans une prise murale pour vous assurer que les ampoules s'allument.
- Le transformateur dispose d'une fonction de minuterie intégrée.
  - 1 pression sur le bouton : le produit s'allume.
  - 2 pressions sur le bouton : la double fonction de minuterie est activée. Le produit est alors allumé pendant


8 heures, puis éteint pendant 6 heures ; puis allumé pendant 2 heures et enfin éteint pendant 8 heures.  
Ce cycle se répétera tous les jours.  
3 pressions sur le bouton : le produit s'éteint.

Le produit ne doit pas être connecté à d'autres appareils.  
Ce produit contient des DEL intégrées qui ne peuvent pas être remplacées.  
Le produit peut être utilisé en intérieur comme en extérieur.

### INFORMATIONS RELATIVES À L'ENVIRONNEMENT



Le symbole de la poubelle barrée signifie que ce produit ne peut pas être éliminé avec les déchets ménagers usuels. Les équipements électroniques et électriques non compris dans le processus de tri sélectif sont potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine en raison de la présence de substances dangereuses. Veuillez les éliminer de manière responsable dans des centres approuvés de traitement ou recyclage des déchets.

 Ce produit est doublement isolé et bénéficie du niveau de protection classe II.

### CENTRE DE SERVICE

Remarque : veuillez toujours mentionner le numéro de modèle du produit en cas de demande.

Le numéro de modèle est indiqué sur la première page de ce manuel et sur la plaque signalétique du produit.  
[www.schou.com](http://www.schou.com)

Fabriquée en R.P.C.  
Fabricant :  
Schou Company A/S  
Nordager 31  
DK-6000 Kolding

Tous droits réservés. Le contenu du présent manuel ne doit en aucun cas être reproduit intégralement ou partiellement, sous forme électronique ou mécanique (par exemple par photocopie ou numérisation), traduit ou sauvegardé dans un système de stockage et de récupération d'informations sans l'accord écrit de Schou Company A/S.

## Pingouin mit 40 LEDs

### EINFÜHRUNG

Damit Sie an Ihrem neuen Produkt möglichst lange Freude haben, bitten wir Sie, die Gebrauchsanweisung und die beiliegenden Sicherheitshinweise vor Ingebrauchnahme sorgfältig durchzulesen.

Ferner wird empfohlen, die Gebrauchsanweisung für den Fall aufzubewahren, dass Sie sich die Funktionen des Produkts später nochmals ins Gedächtnis rufen möchten.

### TECHNISCHE DATEN

40 LEDs

Eingang: 220–240 V (~), 50/60 Hz

Ausgang: 4,5 V, 3,6 W

Stromverbrauch: 800 mA

Mit doppelter Zeitschaltfunktion

IP44: Im Haus und im Freien verwendbar

Kabellänge: 5 m

### VERWENDUNG

- Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung und rollen Sie das Kabel aus.
- Stecken Sie den Stecker in eine Steckdose und prüfen Sie, ob die Leuchten funktionieren, bevor Sie das Produkt installieren.
- Der Transformator hat eine eingebaute Zeitschaltfunktion.
  - Einfacher Tastendruck: Das Produkt schaltet sich ein.
  - Zweifacher Tastendruck: Die doppelte Zeitschaltfunktion ist aktiviert.

Das Produkt wird jetzt acht Stunden lang eingeschaltet, dann sechs Stunden lang ausgeschaltet, dann zwei Stunden lang eingeschaltet und dann acht Stunden lang ausgeschaltet. Dieser Zyklus wiederholt sich täglich. Dreifacher Tastendruck: Das Produkt schaltet sich aus.

Das Produkt darf nicht mit anderen Geräten verbunden werden. Dieses Produkt verfügt über eingebaute LED-Lampen, die nicht ersetzt werden können. Das Produkt kann im Haus und im Freien verwendet werden.

### ENTSORGUNG DES GERÄTES



Das Symbol der durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern bedeutet, dass dieses Produkt nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Elektro- und Elektronikgeräten, die nicht in den selektiven Sortierprozess einbezogen werden, sind aufgrund des Vorhandenseins gefährlicher Stoffe potenziell gefährlich für die Umwelt und die menschliche Gesundheit. Bitte entsorgen Sie sie verantwortungsbewusst bei einer zugelassenen Abfall- oder Recyclinganlage.



Dieses Produkt ist doppelt isoliert und fällt unter die Schutzklasse II.



### SERVICECENTER

Hinweis: Bei Anfragen stets die Modellnummer des Produkts angeben.

Die Modellnummer finden Sie auf der Titelseite dieser Gebrauchsanweisung und auf dem Typenschild des Produkts.  
[www.schou.com](http://www.schou.com)

Hergestellt in der Volksrepublik China  
Herstellere:  
Schou Company A/S  
Nordager 31  
DK-6000 Kolding

Alle Rechte vorbehalten. Der Inhalt dieser Gebrauchsanweisung darf ohne die schriftliche Genehmigung von Schou Company A/S weder ganz noch teilweise in irgendeiner Form unter Verwendung elektronischer oder mechanischer Hilfsmittel, wie zum Beispiel durch Fotokopieren oder Aufnahmen, wiedergegeben, übersetzt oder in einem Informationssystem und -abrufsystem gespeichert werden.